

**1915-12-13**

**AFSENDER**

Agnete Skovgaard, Joakim Skovgaard

**MODTAGER**

Augusta Pedersen

**FAKTA**

Dokumenttype:  
Brev

Afsendersted:  
Rosenvænget

Arkivplacering:  
Mappe 87 nr. 46

**DOKUMENTINDHOLD**

Afventer transskription.

**TRANSSKRIFTION**

Afventer transskription.

Rosenørnvej 13-12-15

SKOVGAARD-MUSEE  
Mappe 87 Nr. 46

Kjære August & Moder. Tak for læs  
af Din fortreffelige roman, den er udmærket.  
at Du kunde få alt det ud af alle ritter ind  
i mine smættunge som styrter af, så de ved  
målet falder over hinanden. Og havde en  
følelse af, at når målet er nået af den første  
stander, så må de alle brase over ham, og  
han segne ned, og så af træthed. Ja Du ser, at  
mine tanker holder sig noget mere til jorden, end  
Dine, måske af til vitelighed. Derfor glædes  
jeg mest, og ubetinget over, at Agaton og alle der  
vinder livets kroner, modtager den kendende, for  
der er jeg så ganske med, at kendem er på sin  
plads. Livets løbe er et andet, og ikke så hese-  
blæsende. Ja undskyld at mine tanker, som jeg  
sår dem ved at læse dit stk, på dets punkt bliver  
til kritisk, men du beder selv om min mening, og  
Din er måske alligevel den rette. Endelig kan  
jeg ikke tilbageholde at sige, at når træning

består i arbejde, at slæde, - det, at sulte,  
saa forstår jeg ikke ret hvor kræfterne kommer fra  
I gamle dage hed det, at udmål og flæsk  
& helten ingen ting. Lad det nu være gælt,  
han har meget bedt af kartofler og bønner,  
men lidt af den slags for du dog vist inde  
ham, om han skal nå det mål som jordens  
børn stille ham her nede. Alt det andet er  
udmærket, og for resten kan det jo godt være,  
at soldaterne underforstår det jo jo og saa nok  
kan underforstå. Tilgiv at jeg er et mandfolk,  
og ikke kunde lade være at spige lidt. Ude  
i løbegravene tror jeg de fløte sønderjyder er godt  
modtagelige for den mad der er i dit stykke,  
for mad er der, og roselig, men den er for tyden,  
og det er det vigtigste. Ordet er sjældent af  
dit ord er sund og nærme kost, og du skal  
ret have tak for at du har fået mit lille  
uanselige prø til at vokse op til din dejlige  
blomst. Og så tak for brevet. Tegningerne  
ja lad dem blot blive til de bliver brugt,

forhåbentlig til række. Og skulde de siden  
på en eller anden måde kunne komme sønder-  
jyderne eller blot en af dem til til glæde, så vil  
de vist være glad ved at bruge dem dertil. Kunne  
jå se et godt motiv fra Duj, er der da god tid  
til at lave en endnu, for at bogen i alle skal se  
for fatig ud. Og Morten Karsten har også skrevet  
til Löbet! ja der skal sommetider kun lidt  
til. For mit blev så lidt, netop fordi motivet  
ikke ret volds blev for mig.

Ja Nysø-bogen er rar at læse. Var det ikke en  
prægtfuld nat de tilbragte i Raskelde. Og  
Tante Christine var der knækket i og meget  
godt. Ja! når vi herovre føler krigen trang,  
hvor må så ikke Sønderjyderne føle den,  
jo længere jo værre. Det er stort, så de holder  
modet oppe, men de får nok også mere, end vi  
andre. If spejder efter fred, og byrder i alle henseender  
der så kommer; synes at Europa med blive ganske  
anderledes end forud, og at Danmark så kommer  
til at føles underlig gammeldags, hvis det da

ikke komme und. det. If med und skam tilføje  
et aristocrone på vestereggen ved if ikke noget  
om. If ved nok, at der aristores meget i denne  
tid der rede, men grunden kender if ikke. Da  
neener noget brevskriveri. Tak for at I  
vil have os med til den yndigste rode x fundet  
(Brosens). Depte har vist skrevet til Dig,  
at vi har bestilt en del exemp. af den nye, sinder  
jigste soldatsholden. Der Noken ser de  
danske leirplads, de der kommer nord fra med Eng-  
lænderne. If synes if nok, at de må være overet de  
men jompe Falmes syne om Kirken, Gynfluggerne  
og tæjet, som tages af, det kan if ikke lade være  
at finde mærkeligt. Der synes, at Frankrig, som  
var så særlig fritankensk, vender om, til Guds

Ja! me stunder det med jul og nytår,  
Det x godt, at man kan sig glædelig jul til den  
mest bedrøvede, for dens glæde når for alle  
søger her rede. Men det x måske for tidligt  
at sig det allerede. Er det? Vi ønsker det  
alligevel. Mange hilsener fra A. og J.  
til Eder begge.